

# Carta Unión Europea

## Kosovo se independiza, la Unión Europea se divide

Febrero, 2008  
Volumen VI, Número 9

Editorial

Con fuegos artificiales y disparos al aire, se celebró en Pristina la independencia de Kosovo. El pasado 17 de febrero, el parlamento kosovar decidió, unánimemente, declarar de manera oficial y unilateral su independencia de Serbia. Con ello, el Primer Ministro Hashim Thaci cumplió su principal promesa de campaña: hacer de Kosovo un Estado independiente.

Pero no sólo los albanos-kosovares recibieron con júbilo la declaración independentista. Ciudadanos albaneses en Skopje, capital de Macedonia, y en Bruselas, la capital europea, no dudaron en salir a las calles para manifestar su apoyo a la decisión adoptada por el gobierno de Thaci.

Mientras tanto, la inconformidad frente a la independencia de Kosovo está latente en Belgrado. El gobierno serbio califica la declaración de independencia como un acto ilegal, al violar ésta los principios universales de soberanía e integridad territorial de los Estados. Dicha inconformidad ha trascendido la esfera gubernamental y ha alcanzado a la sociedad civil. El pasado 21 de febrero se reunieron más de 100,000 ciudadanos serbios en las inmediaciones del Parlamento en Belgrado en una magna manifestación en contra de la independencia kosovar. La violencia se desató horas más tarde cuando los manifestantes atentaron contra varias representaciones diplomáticas, quedando incendiada la embajada de Estados Unidos. Los serbios arguyen que "Kosovo es el corazón de Serbia". Y es que a pesar de haber transcurrido ya más de 600 años desde la Batalla de Kosovo de 1389, en la que Serbia fue derrotada por el Imperio Otomano, este territorio de apenas 11,000 kilómetros cuadrados aún simboliza el fortalecimiento del nacionalismo serbio.

El debate sobre el reconocimiento de la independencia de Kosovo ha alcanzado a la Unión Europea y, a la fecha, la mantiene dividida. Mientras Francia, Italia, Alemania y el Reino Unido otorgaron su reconocimiento al nuevo Estado balcánico de manera casi inmediata, en otros Estados miembros se han desatado debates nacionales de gran profundidad y envergadura. España, por ejemplo, teme que la independencia kosovar refuerce los ánimos separatistas en el País Vasco, Cataluña y Galicia; regiones que desde hace años reclaman mayor independencia del gobierno en Madrid. A Chipre, le preocupa que lo ocurrido en Kosovo sienta un precedente positivo para el reconocimiento de la República Turca del Norte de Chipre como una nación independiente. Rumania por su parte, no quiere fomentar un mayor grado de separatismo en Moldavia.

Si bien cada país de la Unión Europea debe reconocer a los nuevos Estados individualmente, al ser parte de una misma comunidad política, es de esperarse que se emita una postura común respecto a la declarada independencia de Kosovo. Sin embargo, la definición de dicha postura no ha sido tarea fácil. En los debates mantenidos en las últimas semanas, se ha visto que los Estados miembros no están dispuestos a ceder soberanía en algunos ámbitos que consideran estratégicos, siendo uno de ellos el de la política exterior. Y de hecho, este debate no es nuevo, al eliminarse la figura del *Ministro de Relaciones Exteriores* plasmada en el fallido Tratado Constitucional, y adoptarse la figura de *Alto Representante de la Unión para Asuntos Exteriores y la Política de Seguridad* en el Tratado de Lisboa, quedó claro que los 27 actuarán con cautela siempre que se plantee la posibilidad de una mayor integración. En este sentido, a más de cincuenta años de los Tratados de París y de Roma, resulta pertinente preguntarnos si los pasos que ha dado Europa hacia la profundización de la Unión en materia de política exterior han sido realmente significativos. Hoy, la independencia de Kosovo ha reabierto el debate.

### Coordinación de la edición

Mtra. Olga Pellicer  
Titular de la Cátedra de Estudios Europeos del IEIE.

### Editorial

Adriana Ramírez Aguilar

### Corrección de estilo

Ksenia Pacheco

### Compilación

Luis Mejía y Ksenia Pacheco

La presente Carta Unión Europea utiliza como fuentes de información: Aquí Europa, El País, La Vanguardia, European Voice, The Economist, Mid-day Express y BBC World Edition.

### INSTITUTO DE ESTUDIOS DE LA INTEGRACIÓN EUROPEA

Instituto Tecnológico Autónomo de México

Río Hondo núm. 1, Col. Tizapán San Ángel, C.P. 01000, México, D. F.  
Tel. 56-28-40-00 ext. 3946  
Fax: 56-28-40-92  
Correo electrónico: [ieie@itam.mx](mailto:ieie@itam.mx)  
Página web: <http://ieie.itam.mx>

1



|   |  |   |
|---|--|---|
| <b>Directorio</b>   | <b>EDITORIAL</b>   |   |
|   | Kosovo se independiza, la Unión Europea se divide                                | 1 |
|   | <b>AMPLIACIÓN</b>  |   |
|   | Los ministros de Exteriores de los Veintisiete avanzan en la ampliación de la UE | 2 |
|   | <b>TRATADO DE REFORMA</b>  |   |
|   | El Parlamento Europeo exhorta a ratificar el Tratado de Lisboa antes de 2009     | 2 |
|   | <b>ASUNTOS INSTITUCIONALES</b>   |   |
|   | Parlamento Europeo reclama transparencia financiera a las instituciones de la UE | 3 |
|   | La corrupción de los fondos europeos aumentó en 2006                             | 3 |
|   | La Eurocámara aprueba conclusiones sobre cohesión económica y social             | 3 |
| Seguridad nuclear regulada con normas comunes a los Veintisiete                   | 3  |   |
| <b>ECONOMIA</b>   |  |   |
| Tasas de interés de la Eurozona alcanzan el nivel más alto desde 2001             | 4  |   |
| Se aprueba regulación para los censos de población y vivienda en la Eurocámara    | 4  |   |
| El crecimiento de la economía europea bajará al 2% en 2008                        | 4  |   |
| Informe europeo presenta datos positivos respecto al empleo en los Veintisiete    | 4  |   |
| <b>MERCADO INTERIOR</b>   |  |   |
| La Comisión Europea idea sistemas para combatir el fraude contra el IVA           | 5  |   |
| Bruselas suprime trabas para acceder a los mercados exteriores                    | 5  |   |
| Comercio exterior de la UE registró excedente de 28,300 millones de euros en 2007 | 5  |   |
| <b>RELACIONES EXTERIORES</b>  |  |   |
| Mandelson visita Rusia  | 5  |   |
| La UE se pronuncia sobre la independencia de Kosovo                               | 6  |   |
| Ferrero -Waldner visita Moldavia  | 6  |   |
| Propuesta de tratado de libre comercio entre la UE y Ucrania                      | 6  |   |
| <b>RELACIONES UE-AMERICA LATINA</b>   |  |   |
| Acuerdos de Asociación entre la UE y Centroamérica                                | 6  |   |
| La UE pide tener un diálogo constructivo con Cuba                                 | 7  |   |
| <b>PRESIDENCIA ESLOVENA</b>   |  |   |
| Reunión de la Troika con Afganistán   | 7  |   |
| Apoyo de la Presidencia eslovena al Proceso Annan                                 | 7  |   |
| <b>MEDIO AMBIENTE</b>   |  |   |
| La UE impulsará con 9,000 millones de euros la eficiencia energética              | 7  |   |
| Tercer año de la puesta en marcha del Protocolo de Kyoto                          | 7  |   |

## Ampliación

### Los ministros de Exteriores de los Veintisiete avanzan en la ampliación de la UE

El Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la UE adoptó decisiones que favorecen la adhesión de Turquía, de la Antigua República Yugoslava de Macedonia y de Croacia a la UE. Además, aprobó otras decisiones sobre los "principios, prioridades, objetivos intermedios y condiciones" dirigidas a algunos de los aspirantes a convertirse en candidatos a la integración: Albania, Bosnia Herzegovina y Serbia. Respecto a Turquía, la decisión se basa en una regulación que establece la necesidad de ayudar a este país en su camino hacia la integración en la Unión Europea con una "asociación para la adhesión". Este hecho es clave en la estrategia de pre-adhesión, según las conclusiones de los 27 ministros de Exteriores. A Croacia le han instado a que no aplique la "Zona Ecológica y de Protección de Caladeros", un área económica exclusiva proclamada por Croacia y acerca de la cual se había llegado a un acuerdo en 2004. Por su parte, Albania, Bosnia Herzegovina, Serbia y la Antigua República Yugoslava de Macedonia han recibido apoyo de los ministros de Exteriores de la UE para su preparación como candidatos a la Unión. Dicha decisión se inserta en el marco del proceso comunitario de estabilización y asociación con los Balcanes Occidentales.

## Tratado de Reforma

### El Parlamento Europeo exhorta a ratificar el Tratado de Lisboa antes de 2009

El Parlamento Europeo exhortó a los Estados miembros a que ratifiquen el Tratado de Lisboa, acordado por los Veintisiete en octubre, antes de que acabe el presente año. Lo hizo a través de la aprobación de un informe en Pleno -por 525 votos a favor, 115 en contra y 29 abstenciones-, en el que se recoge que el Tratado ofrece un marco estable para el futuro desarrollo de la UE, aunque los eurodiputados lamentan que "se haya perdido el enfoque constitucional y los símbolos de la Unión". Los dos ponentes del informe, el popular español Íñigo Méndez de Vigo y el socialista británico Richard Corbett, subrayaron que el Tratado "representa una importante mejora de los tratados existentes, lo que supondrá una mayor responsabilidad democrática y capacidad de decisión de la Unión -mediante el fortalecimiento del papel del Parlamento Europeo y de los Parlamentos nacionales-, un refuerzo de los derechos de los ciudadanos europeos en la UE y una mejora del funcionamiento de las instituciones comunitarias". En este sentido, la Eurocámara invitó a los Estados miembros que no han ratificado el nuevo Tratado a que lo hagan antes de finalizar 2008 "para que los ciudadanos, en las elecciones de 2009, efectúen su elección política con pleno conocimiento del nuevo marco institucional de la Unión".

### **Parlamento Europeo reclama transparencia financiera a las instituciones de la UE**

La Eurocámara realizó un informe en el que exige a la Comisión Europea tomar varias medidas con el objetivo de mejorar la transparencia financiera de las instituciones europeas. Para ello, el Parlamento Europeo pidió que se estudie la manera de publicar una lista negra de empresas que hayan cometido fraude, de modo que el público tenga acceso a esta información. Además, reclamó que la Comisión y el Tribunal de Cuentas comuniquen a la autoridad responsable de la gestión presupuestaria las irregularidades y fraudes más frecuentes de los procedimientos de licitación. Sin embargo, el Parlamento Europeo rechazó que las instituciones europeas adopten normas de deontología para sus miembros, según las cuales tendrían que informar sobre las actividades de los cónyuges, la aceptación de regalos, los conflictos de intereses y las incompatibilidades entre las tareas de los cargos públicos y sus actividades profesionales.

### **La Eurocámara aprueba conclusiones sobre cohesión económica y social**

El Parlamento Europeo aprobó en Pleno la semana pasada las conclusiones del cuarto informe de cohesión económica y social presentado por la Comisión Europea. Los eurodiputados solicitaron que las políticas de cohesión posteriores a 2013 otorguen más importancia a las regiones periféricas y ultraperiféricas (las que se sitúan en las fronteras exteriores de la UE), así como medidas para aumentar su potencial. Además, exigieron propuestas para frenar el proceso de urbanización incontrolado. El informe, aprobado por la Eurocámara, subraya que los países beneficiarios de la política de cohesión -España, Grecia, Portugal e Irlanda- se han recuperado "de manera impresionante" y han registrado una tasa de crecimiento considerable durante el periodo 2000-2006, pero señala que, a pesar de su crecimiento, "persisten importantes desequilibrios entre sus regiones y problemas estructurales profundos sin resolver".

### **La corrupción de los fondos europeos aumentó en 2006**

La corrupción de los fondos europeos ascendió en 2006 respecto a 2005, desde 1,024 millones de euros hasta 1,143 millones de euros. El Parlamento Europeo, reunido en Pleno en Estrasburgo, aprobó una resolución en primera lectura para luchar contra esta práctica y apostó por no transferir fondos de la Política Agrícola Común (PAC) a los países que no garanticen una gestión adecuada. También defendió que se publique una lista de los nombres de quienes han defraudado. España, Francia e Italia cometieron el 57.2% de las irregularidades agrícolas registradas en 2006 en toda la UE. La corrupción relacionada con los recursos propios aumentó un 7%, pasando de 328 millones de euros en 2005, a 353 millones de euros en 2006. Los productos más afectados por las irregularidades fueron los televisores (62.3 millones de euros) y los cigarrillos (27.6 millones de euros). Con el objetivo de poner fin a las falsificaciones, así como a la importación fraudulenta de televisores y cigarrillos, los diputados exhortaron a la Comisión Europea a que indique qué medidas adicionales tomará.

### **Seguridad nuclear regulada con normas comunes a los Veintisiete**

El comisario europeo de Energía, Andris Piebalgs, se reunió con Andrej Stritar, presidente del Grupo de Alto Nivel (GAN) que gestiona la seguridad nuclear y los desechos radioactivos, para tratar la viabilidad de la elaboración de reglas comunes a los Veintisiete en este dominio. De acuerdo con Piebalgs, la Comisión Europea trabaja por la seguridad nuclear y la correcta gestión de desechos radioactivos, "una de las primeras preocupaciones de los ciudadanos en materia de energía nuclear". Así, el comisario afirmó que, además de que los trabajos del GAN se apoyan en la experiencia y las competencias de los miembros de alto nivel a escala nacional, este grupo define dónde se deben aplicar las normas sobre este ámbito para reforzar la seguridad y la confianza de los ciudadanos. El GAN tuvo su primer encuentro el pasado mes de octubre y se reunirá por tercera vez el próximo 21 de abril, donde deberá adoptar un programa de trabajo y creará tres subgrupos encargados de la seguridad de las instalaciones nucleares, de la gestión de desechos radioactivos y de la comunicación y la transparencia.

#### **Tasas de interés de la Eurozona alcanzan el nivel más alto desde 2001**

Los bancos centrales de la zona euro han mantenido sus tipos de interés en ascenso desde hace casi dos años y ahora esperan alcanzar su máximo nivel desde agosto de 2001. En junio de 2007, los tipos de interés del Banco Central Europeo (BCE) llegaron a su punto más alto, después de que, entre 2000 y 2006, disminuyeran en prácticamente todos los Estados miembros, según un informe de la Oficina de Estadística de la UE (Eurostat). La zona euro ve ahora aumentar los tipos del mercado monetario tras 24 meses de espera. En el informe se detalla que la diferencia con los países cuya moneda no es el euro ha sido reducida a lo largo de los últimos siete años y nueve meses. Además, las cifras de septiembre de 2007 mostraron que los tipos de interés a largo plazo del conjunto de la UE y los de la zona euro acortaron distancias desde 2005. Asimismo, el acercamiento entre los tipos de interés aplicados por los bancos de depósitos señala el progreso de la integración del mercado financiero de la Unión, de acuerdo con Eurostat.

#### **El crecimiento de la economía europea bajará al 2% en 2008**

La UE comienza a sentir los efectos de la desaceleración de la economía mundial. Así lo indican las previsiones económicas provisionales para 2008, presentadas en Bruselas por Joaquín Almunia, comisario europeo de Asuntos Económicos y Monetarios, quien señaló que el Producto Interior Bruto (PIB) de la UE crecerá un 2%, 0.9 puntos menos que en 2007, y 0.4 puntos por debajo de las previsiones realizadas el pasado otoño. La inflación alcanzará, por su parte, un 2.9%, 0.6 puntos más que en 2007. Sin embargo, se prevé que baje al 2.5% a finales de año. La economía crecerá un 1.8% y la inflación se situará en el 2.6% en 2008, mientras que en 2007 el crecimiento del PIB fue del 2.7% y la inflación, del 2.1%. Estas predicciones poco optimistas se basan en la crisis del mercado financiero, la desaceleración en Estados Unidos y los altos precios de las materias primas, especialmente los alimentos y los recursos energéticos. En este sentido, se espera que el barril de Brent cueste 90 dólares (61 euros) en 2008.

#### **Se aprueba regulación para los censos de población y vivienda en la Eurocámara**

El Parlamento Europeo aprobó una nueva legislación que regulará la información que se incluye en los censos de vivienda y población y que protegerá más los datos personales de las personas encuestadas. Además, en el caso de los censos de vivienda, los datos harán referencia a la clasificación medioambiental y energética de las casas. La normativa fue adoptada en primera lectura por la Eurocámara y ahora deberá ser aprobada por el Consejo de la UE. Las nuevas normas tienen como objetivo precisar y hacer comparables los datos recopilados en los censos generales en cada uno de los Estados miembros de la UE, con el fin de ofrecer un análisis más riguroso de la situación socioeconómica. El acuerdo alcanzado por la Eurocámara y el Consejo de la UE subraya que la protección de los datos recopilados debe primar sobre su calidad e insta a los Veintisiete a adoptar todas las medidas necesarias para protegerlos.

#### **Informe europeo presenta datos positivos respecto al empleo en los Veintisiete**

En los últimos dos años se han creado seis millones y medio de trabajos y se anuncian cinco millones más para 2009, según el Informe Conjunto sobre el Empleo. Las previsiones para 2008 en cuanto a desempleo también son buenas, puesto que se estima que este indicador descenderá por debajo del 7%, el nivel más bajo desde mediados de los años ochenta. El informe advierte, no obstante, que existen varios problemas como el desempleo juvenil y la falta de inversiones en educación y formación. Las tasas de empleo de los trabajadores de edad (43.5% frente al objetivo del 50%) y de las mujeres (57.2% frente al objetivo del 60%) se incrementaron en el conjunto de la UE. A pesar de ello, los resultados positivos de 2006 están lejos de las expectativas europeas para 2010: todavía deberían crearse veinte millones de empleos más hasta entonces. Por su parte, Vladimír Špidla, comisario europeo de Empleo, Asuntos Sociales e Igualdad de Oportunidades afirmó que "las recientes reformas del mercado de trabajo empiezan a dar sus frutos".

### La Comisión Europea idea sistemas para combatir el fraude contra el IVA

La Comisión Europea propuso gravar las entregas intracomunitarias de productos e instaurar un sistema de autoliquidación generalizado para evitar el fraude contra el Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA) en la Unión Europea. El objetivo de los dos métodos propuestos es luchar contra el fenómeno del "operador carrusel". Este fraude se produce cuando un operador inscrito en el censo del IVA realiza una compra de bienes o servicios sin pagar el IVA y cobra posteriormente este impuesto al vender bienes o prestar servicios, sin ingresar las cuotas del impuesto a la autoridad nacional correspondiente. El primer sistema gravaría las entregas intracomunitarias con una tasa del 15% en el país de origen. Si el Estado de llegada aplica una tasa superior al 15%, el comprador debería pagar la cantidad suplementaria al país de destino. Si, por el contrario, el Estado de llegada aplica un impuesto inferior al 15%, se debería abonar un crédito a la persona que realice la adquisición intracomunitaria. Según la Comisión Europea, lo más difícil sería definir un sistema de compensación de los ingresos de IVA entre los Estados miembros. Ante los potenciales problemas, el Ejecutivo comunitario espera que el Consejo de ministros de Economía y Finanzas de la UE den su opinión sobre si es una solución viable.

### Bruselas suprime trabas para acceder a los mercados exteriores

El Parlamento Europeo apoyará la estrategia de acceso a los mercados que puso en práctica la Comisión Europea en 2007. La Eurocámara adoptó el informe que aprueba la nueva orientación seguida por la Comisión, a la que le pide que siga con su lucha en contra de las barreras que impiden los intercambios comerciales en los mercados más importantes para Europa. Así, Bruselas estima que si se reducen esos obstáculos, se reforzará la competitividad, el crecimiento y el empleo en la UE. Durante su primer año de aplicación, la estrategia comunitaria de acceso a los mercados "ha suprimido las trabas entre los intercambios comerciales de grandes socios comerciales de Europa", según un comunicado de la Comisión. Dichos socios son Brasil, India, Japón y Rusia.

### Comercio exterior de la UE registró excedente de 28,300 millones de euros en 2007

La zona euro alcanzó un excedente de 28,300 millones de euros en 2007 en su comercio exterior, según un informe de la Oficina Europea de Estadística (Eurostat). Sin embargo, los Veintisiete registraron un déficit de 185,700 millones de euros en el mismo periodo. Los intercambios de la UE con sus principales socios comerciales se orientaron al alza, con excepción de las exportaciones hacia Estados Unidos y Japón, que disminuyeron un 2% respecto a 2006, y también de las importaciones de Noruega (-5%), Corea del Sur (-3%) y Rusia (-1%). Los aumentos más fuertes afectaron a las exportaciones hacia Rusia (24%), India (21%), Brasil (20%), China (13%) y Noruega (13%), así como a las importaciones de China y Brasil (ambas 20%), India (17%) y Turquía (13%). El excedente comercial de la UE con Estados Unidos se redujo de 86,800 millones de euros en 2006 a 75,200 millones de euros en 2007. El déficit comercial de la UE aumentó en 27,800 millones de euros con China, en 1,400 millones de euros con Japón y en 2,000 millones de euros con Brasil.

### Mandelson visita Rusia

El comisario de Comercio de la UE, Peter Mandelson, visitó Rusia, país en el que mantuvo reuniones con diferentes representantes del gobierno. Las conversaciones se centraron en la integración de Rusia a la Organización Mundial del Comercio (OMC). Así, Mandelson dijo estar convencido de que Rusia pretende "concluir las negociaciones y entrar en la OMC en 2008", y estimó que la llegada de un nuevo equipo al poder no modificará las relaciones del país con la Unión. Sin embargo, el comisario advirtió sobre el papel del Estado en la economía. "Es algo que debemos comprender y respetar, pero el nacionalismo económico, el proteccionismo y una gran presencia del Estado en la economía no van a contribuir a la evolución y diversificación de la economía rusa", añadió.

### La UE se pronuncia sobre la independencia de Kosovo

Tanto Estados Unidos como la UE coordinaron la independencia de Kosovo, declarada el pasado 17 de febrero, donde vive una mayoría albanesa y una minoría serbia que a su vez quiere permanecer unida al gobierno de Belgrado. A pesar de que la mayoría de la UE mostró su respaldo a la declaración de independencia de Kosovo y dijo que colaborará con éste en distintos temas, el bloque en su conjunto no logró un acuerdo unánime. Por un lado, Gran Bretaña, Francia, Alemania e Italia ven la independencia kosovar como un paso importante en el proceso histórico y político de ese país. Sin embargo, países como Chipre, Rumania, Bulgaria, Grecia, Eslovaquia y España, con movimientos separatistas propios, se oponen a la medida. El 23 de febrero, la UE retiró "temporalmente" al personal de su oficina en la ciudad de Mitrovica en el norte de Kosovo, donde vive casi la mitad de los 120 mil serbio-kosovares y en la cual se han registrado protestas callejeras contra la declaración de independencia. A pesar de esto, la UE dispuso ya de 2 mil empleados para asesorar a las autoridades kosovares en la organización del Poder Judicial y de la seguridad local, bajo la supervisión del diplomático holandés Peter Feith. En cuanto al reclamo independentista de la república de Srpska, los embajadores la UE en Sarajevo emitieron un comunicado para expresar su desacuerdo con la proclama parlamentaria.

### Ferrero -Waldner visita Moldavia

La comisaria europea de Relaciones Exteriores y Política de Vecindad, Benita Ferrero-Waldner, visitó Moldavia con el objetivo de revisar la agenda de las relaciones UE-Moldavia, que incluye reformas económicas y asuntos regionales. Después de reunirse con el presidente moldavo Vladimir Voroni y otros representantes del gobierno, la comisaria destacó que la futura política comunitaria hacia Moldavia dependerá del cumplimiento por ese país del Plan de Acción de tres años de duración y cuya vigencia concluye este mes. Además, dijo que "el paso más importante de Moldavia en su camino a la integración europea debe ser la lucha contra la corrupción, la creación de un clima empresarial fértil y el aprovechamiento de las inversiones". En enero pasado, el presidente de la Comisión Europea, José Manuel Durao Barroso, aseguró tras entrevistarse con Voronin en Bruselas, que Moldavia está "acercándose cada vez más al proyecto europeo común" gracias a sus reformas políticas y económicas. Por su parte, Voronin, líder de los comunistas moldavos, considera el ingreso en la UE una "prioridad nacional" para su país. Se prevé que durante el periodo 2007-2010, la UE concederá a Moldavia 210 millones de euros, considerada la ayuda más alta destinada a un país del este de Europa.

### Propuesta de tratado de libre comercio entre la UE y Ucrania

El comisario de Comercio, Peter Mandelson, hizo públicas las negociaciones para concretar un acuerdo de libre comercio entre la Unión Europea y Ucrania, ya que ésta finalizó el pasado 5 de febrero su proceso de adhesión a la Organización Mundial del Comercio (OMC). Además, el comisario declaró que "esto es un signo de los compromisos de la UE con Ucrania, estamos en Kiev para construir un nuevo nivel en nuestras relaciones comerciales. El proceso que estamos iniciando no es sólo en el área comercial y de inversiones, es una señal que marca la continuidad política y la integración económica de Ucrania en la economía mundial y en concreto como socio de la UE". La Unión es el primer socio comercial de Ucrania, seguido de Rusia. Así, Ucrania exporta a la UE metal, energía, maquinaria y productos agrícolas y químicos. Por su parte la Unión exporta al socio del este, maquinaria y equipamiento para transportes.

### Acuerdos de Asociación entre la UE y Centroamérica

Centroamérica y la Unión Europea mantuvieron el 26 de febrero en Bruselas la segunda ronda de negociaciones en busca de nuevos Acuerdos de Asociación entre ambas regiones, con la participación de Costa Rica, Guatemala, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Panamá y los 27 miembros de la UE. La comisaria europea de Relaciones Exteriores, Benita Ferrero-Waldner, informó que esta estrategia impulsará el fortalecimiento del diálogo político, la cooperación para el desarrollo y el comercio entre los bloques, pero quedarán pendientes la negociación sobre el acceso a los mercados, la definición de plazos en la eliminación de aranceles y los requisitos sanitarios para la comercialización de productos.

### La UE pide tener un diálogo constructivo con Cuba

Tras la asunción de Raúl Castro como sucesor de Fidel Castro en el gobierno de Cuba, la Comisión Europea aseguró estar "dispuesta a seguir trabajando para mejorar y profundizar cuestiones de interés común como el medio ambiente y el cambio climático". Además, la Comisión continúa en su línea de trabajo con el gobierno cubano, con el fin de profundizar la cooperación en asuntos de interés común. Por su parte, el comisario europeo de Desarrollo, Louis Michel expresó su satisfacción por la iniciativa del gobierno cubano de liberar a prisioneros políticos y aseguró que en su próxima visita a la isla, prevista para marzo, tendrá la oportunidad de impulsar el diálogo entre la UE y el país caribeño.

### Reunión de la Troika con Afganistán

El ministro de Relaciones Exteriores de Eslovenia, Dimitrij Rupel, encabezó una reunión entre los ministros de Exteriores de la Troika de la UE y Afganistán, en Brdo pri Kranju, Eslovenia. De acuerdo con Rupel, la reunión se enfocó en tres grandes temas: la situación en Afganistán, la cooperación entre la UE y Afganistán y la situación política en la región. En cuanto al primer punto, el ministro notó que la situación de las mujeres en Afganistán ha mejorado, ya que éstas están mejor representadas en la política y tienen acceso a la educación. En el ámbito de la cooperación entre ambas partes, Rupel hizo hincapié en la misión de EUPOL bajo la Política Europea de Seguridad y Defensa. Además, admitió que una buena relación bilateral con Pakistán es una condición indispensable para la estabilidad de la región y mencionó que su principal preocupación en cuanto a Irán es su programa nuclear.

### La UE impulsará con 9,000 millones de euros la eficiencia energética

Danuta Hübner, comisaria europea de Política Regional, explicó que la política de cohesión de la Unión Europea contribuirá a la lucha contra el cambio climático en el periodo 2007-2013, a través de la inversión de cerca de 9,000 millones de euros en el impulso de las energías renovables y la mejora de la eficiencia energética en las regiones europeas. Dicha iniciativa, que va de acuerdo con la estrategia energética de la Comisión Europea, presentada el pasado 23 de enero, busca crear una economía europea que consuma poco CO<sub>2</sub>, así como construir viviendas sostenibles y energéticamente eficientes y conseguir un desarrollo urbano sostenible. Además, la Comisión Europea ayudará a los Estados miembros a conseguir sus objetivos en materia de energías renovables y a acelerar la aplicación de los programas en la materia. Hübner también destacó el proyecto *Energy 4 Cohesion*, que incluye a empresas e institutos de once Estados miembros (Austria, República Checa, Alemania, Polonia y Eslovenia, entre otros), y cuyo objetivo es promover las energías renovables en las regiones menos desarrolladas de la UE.

### Apoyo de la Presidencia eslovena al Proceso Annan

En el marco de la crisis política y social que se desarrolla actualmente en Kenia, la Presidencia eslovena anunció que apoya enérgicamente los esfuerzos del Panel de Personalidades Africanas Eminentes, liderado por Kofi Annan, para comprometer a los líderes de Kenia en un diálogo nacional y llegar a una solución política a la crisis. Asimismo, la Presidencia urge a las partes a redoblar los esfuerzos para encontrar un acuerdo político legítimo.

### Tercer año de la puesta en marcha del Protocolo de Kyoto

Stavros Dimas, comisario europeo de Medio Ambiente, celebró el 16 de febrero el tercer aniversario de la entrada en vigor del Protocolo de Kyoto, por el cual 166 países se comprometieron en 1997 a reducir sus emisiones de dióxido de carbono en un 5.2% anual respecto a 1990, durante el período 2008-2012. Por su parte, la UE se comprometió a disminuir en un 8% las emisiones y, por lo tanto, Dimas instó al Consejo y al Parlamento Europeo a que adopten en proceso de codecisión las propuestas legislativas de la Comisión Europea en materia de lucha contra el cambio climático, con el objetivo de que la UE pueda alcanzar los objetivos fijados. Entre estas medidas, se encuentra la integración del sector aéreo en el sistema de intercambio común de cuotas a partir de 2011, el descenso de los gases de efecto invernadero entre 2011 y 2020 y la reducción del dióxido de carbono que emiten los nuevos vehículos. De acuerdo con Bruselas, aunque los objetivos de Kyoto representan una primera etapa importante en la lucha contra el calentamiento global, "hará falta trabajar mucho más después de 2012". En este sentido, la UE estima, basándose en los estudios científicos, que deberá bajar sus emisiones de CO<sub>2</sub> "por lo menos a la mitad" con respecto a 1990, antes de 2050. Además, Dimas afirmó que "la UE deberá cumplir con sus objetivos en materia energética, los más ambiciosos del mundo industrializado, para continuar con su liderazgo en la lucha contra el cambio climático".